Traditional Mi'kmaw Knowledge for Fisheries Resource Management

22 September 2010, Moncton, NB The North Shore Tribal Council – Fisheries Workshop

Albert Marshall

Elder and Honorary Doctor of Letters, Eskasoni community, Mi'kmaw Nation <u>albertdmarshall@ns.sympatico.ca</u>

Mi'kmaw Traditional Knowledge was <u>never</u> meant to be static and stay in the past.

Rather, we must bring it into the present so that everything becomes meaningful in our lives and our communities.



artist Basma Kavanagh

Our Mi'kmaq culture is built on long term vision and our decisions were made with the next Seven Generations in mind.

Fisheries

 \mathbf{G} + \mathbf{K} + \mathbf



As Elders in Our Time

᠂ᡏ᠂ᢟ᠋ᢌ᠊ᡏ᠙ᢞᢌ᠊ᡏ᠙ᢞᢌ᠊ᠯ᠙ᢞᢌ᠊ᠯ᠂ᢞᢌ᠊ᠯ᠈ᡷᢌ᠊ᠯ᠙ᢞᢌ᠊ᠯ᠙ᢞᡄᠯᢄᢤ

We seek to be a conduit for wisdom of our Ancestors. We seek to see with "TWO EYES" ... to take the accomplishments of the white man's ways further by blending it with the wisdom of our Ancestors.





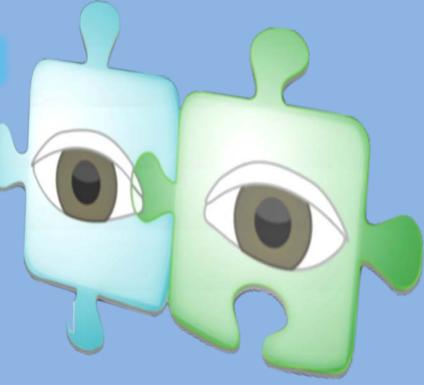
TWO-EYED SEEING

 $\overline{\mathbf{x}}$

LEARN ... to see from one eye with the best in our Indigenous ways of knowing, and from the other eye with the best in the Western (or mainstream) ways of knowing ...

... and learn to use both these eyes together, for the benefit of all.

(Guiding Principle)



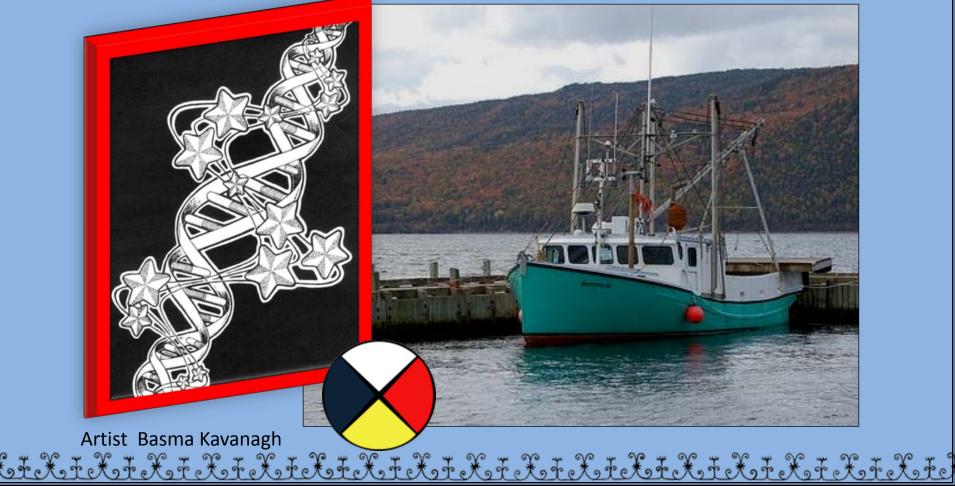


Artist Basma Kavanagh

Everything that we do to our natural world ... we also do to ourselves.

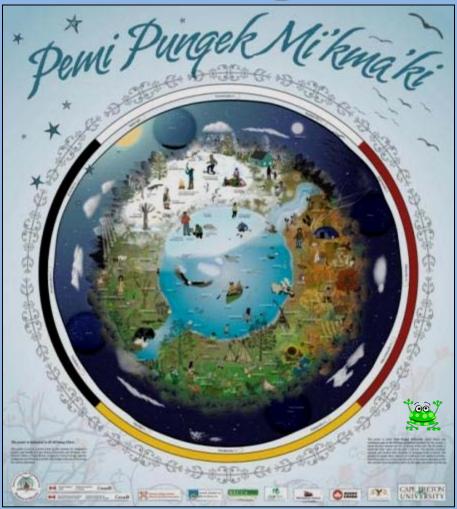






If consumption of resources exceeds the carrying capacity of our ecosystems ...





If species become extinct, some of our relations are gone forever ...

 $\underbrace{\mathbf{G} + \mathbf{X} + \mathbf{X}$

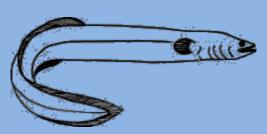


Ples (Passenger Pigeon)

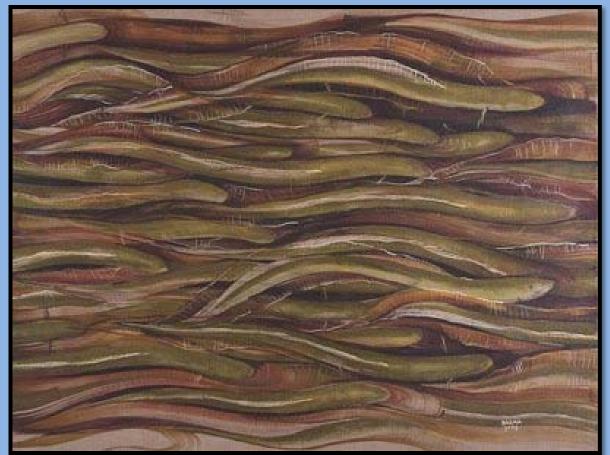
http://www.pollsb.com/photos/o/31479-last_passenger_pigeon_dies_cincinnati_zoo.jpg

If species become extinct, some of our relations are gone forever ...

 $\mathbf{\mathbf{\hat{c}}}$



Eels (Kataq) are now a *Species* of Concern.



Artist Basma Kavanagh इन्ह्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्स्रेन्

If people are starving, they will not care about environmental sustainability ...

╘┍┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊┊<u>┊</u>



Our language teaches us that everything alive is both physical and spiritual.

 $\overline{\mathbf{r}} \underbrace{\mathbf{x}} \underbrace{\mathbf{$

The onus is on the person to look at our natural world with two perspectives.

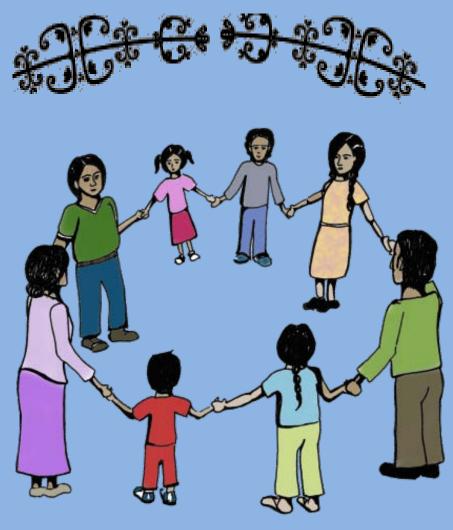
Modern science sees objects, but our language teaches us to see subjects.



We have to dissociate ourselves from the "Myth of False Security" that the industrial revolution has instilled in our minds.

<u>╘╪╪╪╪┊╪╪╪╪╪╪╪╪╪╪</u>╪<u>╤</u>╪<u>╤</u>╪<u>╤</u>╪<u>╤</u>╧



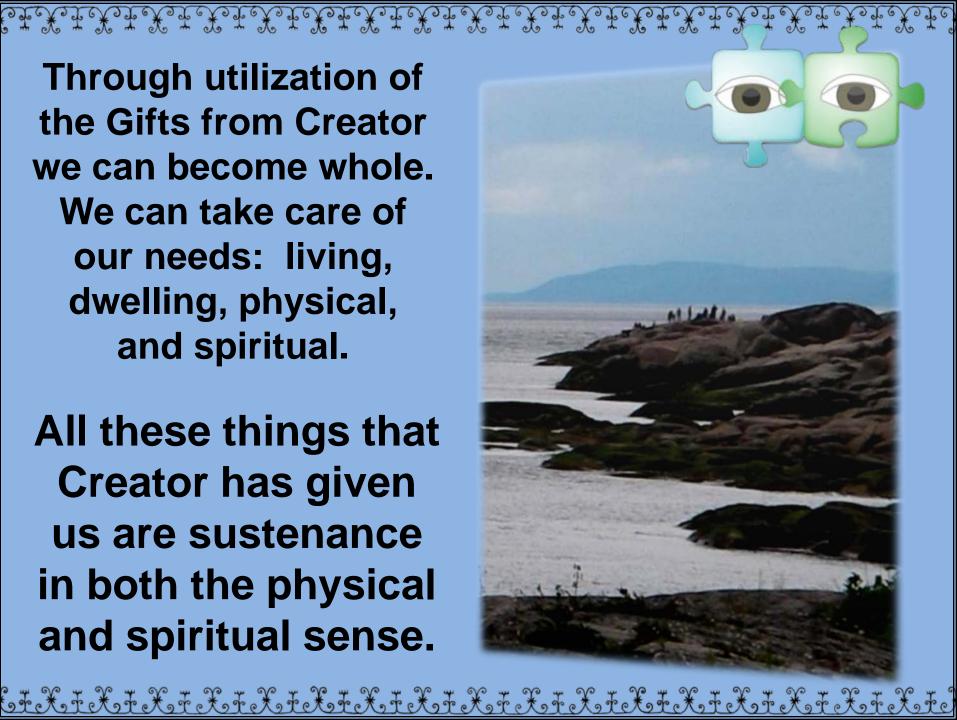


We need to come together as one where all these things can be taken in.

Our Mi'kmaw culture is still very much alive ... and we can extract those principles of how one can sustain oneself without compromising abilities for the future.

Through utilization of the Gifts from Creator we can become whole. We can take care of our needs: living, dwelling, physical, and spiritual.

All these things that **Creator has given** us are sustenance in both the physical and spiritual sense.



MI'KMAW LANGUAGE

of exof exof exof exofe

Our language is the key to how our actions will unfold. Each word is much deeper than only taking care of an object. Animacy brings personal connection ... such that actions fit actions (everything is in the picture) and we are always mindful of the First Sacred Gift of Life:

EXAMPLES

- 1) pekajo'tmnej = consider all aspects ... action is harmonious
- 2) wulo'tmnej = love some one ... action is care
- 3) sespite'tmnej = worry about what you do ... action is guided



$\underline{\mathbf{G}}$ Netukulimk "sustaining ourselves"

yes ... but really is a much richer concept; it is wholistic.

http://myanimalblog.files.wordpress.com/2008/03/g-bull-moose.jpg

Mar Burger Burger

All Our Relations

http://blog.silive.com/weather/200 7/09/red-maple-tree.jpg

http://images.enature.com/fishes/fishes_l/fi0016-

GEX. F. X. F

http://www.krisweb.com/krissheepscot/krisdb/html/kris web/aqualife/atlantic salmon asc beland.jpg andrana

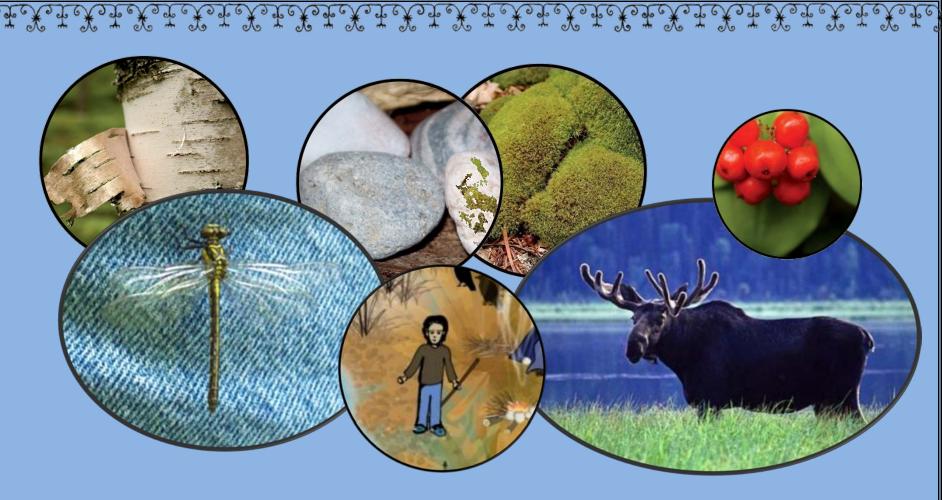
Netukulimk "sustaining ourselves" Co-existence Interrelativeness Interconnectiveness Community Spirit

> ... takes you into a place where you are very conscious of how the human two-leggeds are interdependent and interconnective with the natural world ... this philosophy / ideology is so ingrained in your subconscious that you are constantly aware of not creating an imbalance.

<u>57.X.J.K.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K.J.J.K</u>

All Our Relations

http://blog.silive.com/weather/200 7/09/red-maple-tree.jpg



Humans possess responsibilities.

Other species possess rights.

Consciousness of Knowing



artist Basma Kavanagh

Co-existence Interrelativeness Interconnectiveness Community Spirit ... with each other and with Mother Earth

All people must learn Two-Eyed Seeing so that knowledge of the physical is not separated from wisdom of the spiritual. c + k +



Can we fathom how our way of life would be ... if we could really humble ourselves to truly work together for the benefit of all?

Membertou Trade and Convention Centre collection of Alex Paul <u>में स्टेन्स्ट्रेन्स्ट</u>

Wela'lioq Thank you

artist Basma Kavanagh www.basmakavanagh.blogspot.com